

# La Gazette des Comores

*Paraît tous  
les jours sauf  
les week-end*

**Quotidien Indépendant d'Informations Générales**

18<sup>ème</sup> année - N° 2994 - Mardi 05 Septembre 2017 - Prix : 200 Fc

LA RIPOSTE DU MINISTRE DE LA JEUNESSE ET DES SPORTS, MAHAMOUD SALIM

## « Pas d'assises insulaires avant les assises nationales ! »



Le ministre des sports répond au gouverneur d'Anjouan

PRÉSENTATION DES VŒUX DE L'AÏD EL KABIR À ANJOUAN

**Le gouverneur Salami veut organiser des assises  
insulaires avant les assises nationales**

LIRE PAGE 2

Visitez le site de la Gazette  
[www.lagazettedescomores.com](http://www.lagazettedescomores.com)

**Prières aux heures officielles  
Du 1er au 05 Septembre 2017**

Lever du soleil:

06h 11mn

Coucher du soleil:

18h 04mn

Fadjr : 04h 58mn

Dhouhr : 12h 12mn

Ansr : 15h 19mn

Maghrib: 18h 07mn

Incha: 19h 21mn



## PRÉSENTATION DES VŒUX DE L'AÏD EL KABIR À ANJOUAN

# Le gouverneur Salami veut organiser des assises insulaires avant les assises nationales

*Le gouverneur de l'île autonome d'Anjouan compte organiser des assises insulaires avant la tenue des assises nationales. C'est ce que l'on peut retenir de son discours de présentations des vœux de l'Aïd El Kabir à la population de l'île.*

Le chef de l'exécutif de l'île d'Anjouan s'est prononcé publiquement et explicitement au sujet des prochaines assises nationales sur les 42 ans d'indépendance des Comores. Salami Abdou a annoncé la tenue dans les prochains jours d'assises « insulaires » avant les assises nationales. « Il

appartient aux Anjouanais, toutes formations politiques confondues, de se mobiliser pour l'édification de l'île », a-t-il déclaré.

A propos des prochaines Assises nationales, préconisées depuis 2015 par le Mouvement du 11 Août, et appuyées par le gouvernement de l'Union, le Gouverneur de Ndzouani a affiché sa détermination d'œuvrer pour la consolidation de l'unité nationale dans la paix et la stabilité dans le pays. « Aujourd'hui, seule la tournante est source de stabilité et de paix pour notre pays », poursuit-il. Le premier magistrat de l'île d'Anjouan reste persuadé que les membres du Mouvement du 11 Août veilleront à ce que leurs « objectifs initiaux » soient atteints.

La cérémonie, tenue à Dar-Nadjah a été honorée de la présence



Le gouverneur Salami Abdou présente ses vœux de l'Aïd El Kabir

de plusieurs personnalités politiques et religieuses. On peut citer la présence du président du Conseil de l'île d'Anjouan, les membres de l'exécutif insulaire, les parlementaires

et les Maires mais aussi du ministre de l'éducation Nationale, du coordinateur de l'action gouvernementale de l'Union des Comores à Anjouan, l'ancien président de

l'Union Ahmed Abdallah Mohamed Sambi et un membre du Mouvement du 11 Août.

Mohamed Youssouf

## NIUMADZAHA BAMBAO :

# Un prédicateur chassé du village pour ses opinions religieuses jugées « subversives »

*Les autorités traditionnelles de la localité de Nioumadzaha Bambao, au sud de Ngazidja, chassent un prédicateur de renom pour ses opinions que leur déplaisent. Une décision mal perçue par l'opinion.*

Le surnommé Pilote, victime de son succès ? Originaire de Hantsidzi dans le Hamahamet Mboinkou, Pilote a élu domicile à Nioumadzaha Bambao où il a une femme et un enfant depuis 2014. Devenu le plus jeune prédicateur et le plus écouté du village, le trentenaire n'a cessé de se démarquer au cours de ses sermons en séparant « habitudes » et « obligations » en matière de religion, l'islam notamment.

Mais rapidement « le pilote aguerri » s'attirera les foudres de ses pairs de Nioumadzaha qui se sentent « éclipsés » par ce « fundi » originaire d'un autre village. Toutes les critiques sont utiles pour fragiliser celui dont le succès est incontestable. D'abord au sujet de « qunûn », cette invocation à réciter à un moment précis de la prière [de l'aube]. Selon pui-

seurs témoignages concordants, Pilote démontre que ce dernier, n'étant pas obligatoire, ne nécessite pas une prosternation de l'oubli (sidjida ya sahawou) si on avait omis de le présenter, par oubli.

« Il veut nous égarer avec ses nouveaux enseignements », « il veut nous faire changer d'habitude comme s'il est le premier prédicateur dans ce village », commentait-on ici et là. Ferme sur ses étriers, Pilote ne se laissera pas abattre aussi facilement jusqu'à la semaine dernière où, au cours d'un sermon à la mosquée, un fidèle lui a posé la question sur la date de célébration de l'Aïd El Kabir, que les autorités nationales ont fixé pour samedi. « Quand on est persuadé que ça doit être vendredi, qu'on le fasse mais sans pour autant chercher à provoquer les autres », a-t-il répondu, sans ambages.

A Nioumadzaha comme dans plusieurs autres locali-

tés, des fidèles ont célébré l'Aïd le vendredi, le lendemain du jour d'Arafa (deuxième journée du pèlerinage à La Mecque et le jour suivant -vendredi, Ndlr- correspond au premier jour de la grande fête islamique de l'Aïd el-Adha, jour du sacrifice). Ses pairs en ont profité pour abattre leur adversaire de longue date « qui a ordonné à une partie de la population de célébrer l'Aïd le vendredi », et les autorités traditionnelles sont tombées dans le piège. Pilote est enjoint de quitter Nioumadzaha ou, à défaut, ne plus diriger une prière, ni faire la prêche, ni répondre à aucune question de nature religieuse.

« Que Dieu fasse que les prédicateurs de Nioumadzaha soient dans l'entente. Que Dieu nous éloigne de la dictature et la folie de grandeur », écrira sur son mur Facebook Athoumani Ali Chahidi, un autre prédicateur qui n'est pas sans savoir que Pilote est « victime de son succès ».

Originaire de Nioumadzaha, M. Athoumani qui est de ceux qui ont célébré l'Aïd le vendredi car il n'en revient

pas que le mufti fixe la célébration au troisième jour d'Arafat, veut savoir, non sans ironie, « qui fut le mufti

au temps de Sambi et Ikililou où nous célébrions l'Aïd le deuxième de Arafat ? »

Toufé Maecha

**energy+**

**Des opportunités d'affaires – Du jamais vu !**

**Panneaux solaires 300 W 36V**



**150 000 Fc au lieu de 185 000 FC**



**Batterie Solaire à Gel 210A 12 Volts Made In Allemagne**

**200 000 FC au lieu de 245 000FC**

Et autres accessoires pour le solaires (Régulateurs MPPT, chargeurs, câbles, Connecteurs MC4 – MCY....)

Attention stock limité

Quartier Dar El Saada (Près de l'AFD), BP 7979 Moroni – Union Des Comores – tél : 00 269 365 88 77 – email : sales@energyplus-comores.com

**l'abonnement**  
à La GAZETTE tellement plus simple  
Contact 322 76 45 ou 334 33 79

## LA RIPOSTE DU MINISTRE DE LA JEUNESSE ET DES SPORTS, MAHAMOUD SALIM

## « Pas d'assises insulaires avant les assises nationales ! »

*Le ministre de la Jeunesse et des Sports, Mahamoud Salim, a taclé le gouverneur de l'île autonome d'Anjouan, Abdou Salami au cours d'un point de presse tenu ce lundi. Il a soutenu qu'il n'y aura pas d'assises insulaires avant les assises nationales.*

Les assises nationales se tiendront avec la participation des forces vives de l'Union des Comores, pour faire le bilan des 40 ans d'indépendance. Il n'y aura pas d'assises pour chaque île comme l'a avancé le gouverneur Salami », a déclaré le ministre Mahamoud Salim, tout en accusant le parti Juwa et le gouverneur d'Anjouan de vouloir « déstabiliser le pays ». « Pas d'assises insulaires savant les assises nationales », a-t-il martelé.

En effet, à l'occasion de la présentation des vœux de l'Aid aux habitants d'Anjouan, le Gouverneur Salami a annoncé la tenue d'assises insulaires dans les prochains jours à

Mutsamudu et a insisté sur le fait que la « présidence tournante » ne doit pas être touchée. L'exécutif d'Anjouan a aussi accablé le chef de l'Etat qu'il accuse de vouloir s'éterniser au pouvoir.

Les déclarations du gouverneur Salami ont fait réagir le ministre de la Jeunesse et des Sports, lui-même natif d'Anjouan. « Si les conclusions des assises penchent pour la suppression de la tournante ou pour un prolongement du mandat, les comoriens se soumettront. Si c'est le contraire qui est décidé, nous devons tous nous soumettre à la volonté de la Nation », a poursuivi Mahamoud Salim.

« Le président Azali n'a pas voulu prolonger ou réduire son mandat. Si les comoriens estiment qu'il faut abroger la tournante pour le bien du pays, ils ont le droit de la supprimer », a-t-il ajouté non sans rappeler avoir toujours été l'un des « défenseurs de la tournante » et de « l'autonomie des îles ».



Selon lui, le président Azali a répondu à l'appel du mouvement du 11 Août et qu'en tant que chef de l'Etat, il a le devoir de veiller à son bon fonctionnement et de défendre l'unité du pays. « Le gouverneur ne peut pas parler au nom des Anjouanais. Il doit se contenter de

ses fonctions, administrer l'île, et laisser les anjouanais s'exprimer au cours des assises », a insisté le ministre Mahamoud Salim.

Visiblement plus on s'approche de la tenue des assises nationales, plus la tension politique monte. La dernière polémique en date a été pro-

voquée par les propos qu'aurait tenus à Anjouan le vice-président Moustoidrane, selon lesquels « ceux qui ne partagent pas la vision du régime du président Azali n'ont qu'à prendre un kwasa-kwasa... et partir à Mayotte... ».

**Al-hamdi A. Hamdi**

## DÉVELOPPEMENT DURABLE

## Les Comores se dotent d'un plan d'action en gestion de l'eau

*Le ministère de la production a validé la semaine dernière le plan national sur la gestion intégrée de l'eau aux Comores. Il a comme objectif d'asseoir un cadre de collaboration et de mise en œuvre des réformes politiques et législatives, institutionnelles et économiques en vue d'aboutir à la gestion durable des ressources en eau et d'appuyer le développement socio-économique du pays.*

Les secteurs associés à la gestion de l'eau dans notre pays étaient tous réunis jeudi et vendredi dernier pour valider le plan d'action national sur la gestion intégrée de l'eau. Le plan GIRE pour les Comores repose sur l'efficacité économique, l'équité sociale et la préservation environnementale. Il a pour objectif d'asseoir un cadre national de collaboration et de mise en œuvre des réformes politiques et législatives, institutionnelles et économiques, en vue d'aboutir à la gestion durable des ressources en eau et d'appuyer le développement socio-économique du pays.

Sa finalité sera d'aider le gouvernement à atteindre sa vision du secteur de l'eau et assainissement qui consiste à asseoir d'ici 2030, un système de gestion du secteur performant, accessible et équitable. « La situation actuelle de la

gestion des ressources en eau aux Comores laisse présager des faiblesses qui constituent une entrave dans l'atteinte d'une gestion équitable et efficiente. Ce plan va permettre d'avoir un système de gestion du secteur performant, accessible et équitable et capable de satisfaire les besoins des populations en matière d'eau potable et d'assainissement, en particulier les couches les plus vulnérables », fait savoir le professeur Rapahel Tsimmanga.

Le GIRE repose sur quatre axes prioritaires à savoir l'évaluation et suivi des ressources en eau, la gouvernance du secteur de l'eau, la gestion des ressources en eau et la mobilisation et l'exploitation des

ressources en eau. Dans l'ensemble, le plan d'action comporte 62 interventions nécessaires à la mise en œuvre du plan GIRE aux Comores. La plus grande proportion en termes d'axes stratégiques est allouée au suivi et évaluation (33,8%), suivi de mobilisation et exploitation (24,2%), gestion (22,6%) et la gouvernance (19,4%).

En termes de piliers GIRE, les interventions relatives à l'efficacité économique prédominent (38,8%), suivies de la préservation environnementale (32,3%) et de l'équité sociale (29%). « Le calendrier de mise en œuvre tient compte du cycle de 12 ans et a pour cible l'horizon 2030, qui traduit la

vision du gouvernement d'asseoir un système de gestion du secteur performant et accessible », annonce-t-il.

De son côté, le consultant du GIRE appelle à une prise de conscience des personnes concernées sur le secteur. « La balle est actuellement dans notre camp. Le GIRE est perçu comme un outil pour nous orienter vers les années à venir. Toutes les couches doivent prendre leurs responsabilités pour qu'on arrive aux objectifs escomptés », avance le Dr Ouledi. Le calendrier est subdivisé en trois phases de 4 ans chacune, dont la première commence de 2018 à 2021, la deuxième de 2022 à 2025 et la troisième de 2026 à 2029. La

dernière année du cycle consiste au bouclage et à la revue globale du plan pour des orientations futures de développement durable.

**Mohamed Youssouf**



**La Gazette des Comores**  
**Directeur général**  
 Saïd Omar Allaoui  
**Directeur de la publication et**  
**Rédacteur en chef**  
 Elhad Saïd Omar  
**Rédaction**  
 A. Mmagaza  
 Maoulida Mbaé  
 Al-hamdi Abdillah  
 Mohamed Youssouf  
 M.I.M Abdou  
 Toufé Maecha  
**Chronique Sportive**  
 B.M. Gondet  
**Mise en page**  
 Abdouchakour Aladi Nourou  
**Secrétaire de rédaction**  
 Sanaa Chouzour  
**Responsable commercial**  
 Mariama Mhoma  
**Documentation archiviste**  
 Rahamatouallah Youssouf  
**Photographe / Site Web**  
 Mohamed Saïd Hassane  
**Impression**  
 Graphica Imprimerie  
[www.lagazettedescomores.com](http://www.lagazettedescomores.com)  
 Tel: 773 91 21/ 322 76 45

## CONFÉRENCE DÉBAT :

## De l'esclavage et de l'influence Makua aux Comores

Le mercredi 30 août dernier s'est tenue à l'Alliance Française de Moroni, une conférence portant sur l'esclavage et l'influence Makua aux Comores. Cette conférence a été animée par Dr Ibouroi Ali Tabibou, Maître de Conférences à l'Université des Comores et Directeur du Service universitaire de la Formation permanente, en partenariat avec France Alumni Comores.

Cette conférence entre dans le cadre de la publication de ses 2 ouvrages, tirés de sa thèse de doctorat soutenu en juin 2014 à l'Université de La Réunion sous la direction de feu Sudel Fuma. Autour du Dr Ibouroi Ali Tabibou, il y avait un panel d'experts en anthropologie et en histoire comprenant l'ancien président Damir Ben Ali, Dr Aboubacar Boina et Ali Mohamed Gou, tous les deux Maîtres de conférence à l'Université des Comores avec comme maître de cérémonie, Dr Ouledi Ahmed.

Passé tabou pour les Comoriens, le Dr Ibouroi Ali Tabibou s'est attaché à reconstituer le fil conducteur de cette réalité Comorienne souvent occultée par beaucoup et ce, à tra-

vers des faits et arguments indiscutables. Issus d'un brassage multiple de populations venues d'Afrique, d'Indonésie, de Perse, d'Arabie et des pays avoisinants, les Comoriens ont la propension à faire valoir la seule ascendance arabo-persane et à taire leur filiation bantoue, souvent volontairement refoulée voire refusée par beaucoup.

Pourtant, les traces de l'esclavage sont toujours visibles, autant qu'ailleurs. Le pays a conservé les stigmates du passé. Les vestiges sont toujours présents et peuvent s'observer à travers des humiliations et par des discriminations diverses.

Plus d'un siècle après l'abolition de l'esclavage, le pays n'a pas encore fait son introspection et les discriminations discrètes entre ceux qui se considèrent bien nés et ceux considérés serviles sont très présents mais cachés, subtils et jamais avoués. Même si beaucoup refusent à reconnaître cette réalité. L'empreinte de l'esclavage est relativement forte dans la vie sociale mais elle se murmure généralement.

Les personnes prétendument descendant d'esclaves sont appelés wa-makua, washenzi et wa sham-

bara. Le Dr Ibouroi a expliqué que la présence de l'élément bantou pour les Comores s'explique par le fait que ce sont des Africains qui formeraient le substratum humain. Il a surtout souligné que si aujourd'hui les caractéristiques de la société comorienne sont connues, l'histoire de l'esclavage reste encore à écrire.

Peu de documents antérieurs à 1800 et après 1900 concernant les makua existent dans l'archipel des Comores et, en leur absence, il a fallu pour les besoins de son travail de recherche, qu'il recourt à la mémoire orale collectée auprès des

descendants de Makua et auprès de ceux qui les ont côtoyés pour établir les grandes lignes de leur histoire dans l'archipel. De son travail, Dr Ibouroi Ali Tabibou en tire deux ouvrages « Mémoire et histoire de l'esclavage aux Comores » et « la place des Makua dans l'archipel ». Ces deux livres s'intéressent spécifiquement à la question des makua, en tant que témoignage humain pour faire le lien entre les Comores et le Mozambique, d'où ont été transportés la majorité des personnes déplacées pour travailler dans les plantations.

La conférence a été très animée et beaucoup d'intervenant ont suggéré que les travaux similaires soient encouragés et qu'un colloque national puisse être organisé pour commencer à interroger enfin notre histoire enfouie. A court terme, les nombreux travaux en cours dans le domaine de notre histoire devraient contribuer à l'élaboration d'un manuel général de l'histoire des Comores pour permettre aux générations présentes et futures de mieux connaître leur passé aussi tumultueux qu'il soit.

Mmagaza



Société Nationale de la Poste et des Services Financiers

## APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL

**Présentation de la SNPSF**

La SNPSF (Société Nationale de la Poste et des Services Financiers) est créée par décret présidentiel numéro 04-043/PR du 01/04/2014, modifié par le décret 005-049/PR du 11/06/2005.

Son capital de deux cents millions de francs comoriens est détenu à 100% par l'Etat.

Ses missions et ses activités sont régies par les statuts de l'établissement et la loi bancaire 13-003/AU, compte tenu de sa double mission, postale d'une part et financière d'autre part.

**Objectifs de l'audit**

1. Exécuter un audit comptable afin de mettre en lumière l'origine des écarts constatés et proposer des modalités de rétablissement de la situation des comptes.

2. Exécuter un audit informatique afin de fournir des éléments d'appréciation du système d'information actuel et formuler des recommandations

3. Identifier les domaines qui fragilisent la société et formuler des recommandations

**Résultats attendus**

1. Au niveau comptable

a. Etre capable de rétablir la situation des comptes.

b. Etre capable de démarrer l'exercice comptable 2018 à partir d'une situation saine

2. Au niveau informatique

a. Disposer d'une grille d'appréciation du système actuel

b. Avoir un plan d'action pour l'évolution du système d'information global et détaillé

3. Sur un plan général

a. Disposer d'un plan de restructuration de la SNPSF en termes organisationnel, comptable et informatique.

**Participation**

La participation à l'appel d'offres est ouverte à la concurrence nationale et internationale aux personnes morales légales disposant

d'une solide expérience des audits informatiques et comptables

Les Termes de Référence doivent être demandés à l'adresse mail : [secretariat@snpsf.km](mailto:secretariat@snpsf.km)

**Dépôt des offres**

Les offres devront être adressées avant le 05 octobre 2017, date limite, à l'adresse ci-dessous

**Société Nationale de la Poste et des Services Financiers**

**Monsieur Président Directeur Général  
BP 5000**

**Moroni Union des Comores**

**Adresse électronique :  
[secretariat@snpt.km](mailto:secretariat@snpt.km)**

**Durée de validité des offres**

Les offres restent valides pendant 60 jours à compter de la date limite de dépôt des offres.

*Moroni le 4 septembre 2017*

## FOOTBALL : CHAMPIONNAT D1, NGAZIDJA

**Mené au départ, Volcan égalise et fait la différence (3-2)**

*Poussé par un assourdissant tapage du 12e homme sur le terrain, Volcan ne s'est pas troublé quand Asceji a ouvert le score par Konet (3e). La patience a fait recette le week-end à Moroni. Basler remet les pendules à l'heure (14e). Angelot creuse l'écart (20e). Les Ipvembieniens égalisent par un penalty de Ndjizi (51e). Un autre penalty, transformé à contre-pied par le même Basler, permet aux locaux d'asphyxier les ambitions des visiteurs (73e, 3-2).*

Soutenu par des spectateurs très enthousiastes, et parfois exigeants, entassés comme des sardines, Volcan a multiplié les assauts et consolidé ainsi une irrésistible domination face à l'Asceji, à l'occasion d'un match de retard,

comptant pour le championnat. Hautement cadencé, les occasions fusaient ici et là. En un laps de temps, Konet Katcha ouvre le score (1-0). Volcan réagit. Il égalise par Basler Kamal (1-1) et Angelot creuse l'écart (2-1).

Le club Asceji était peut-être

limité dans le jeu, mais les joueurs sont animés d'un sursaut communautaire et s'engagent dans leur responsabilité. Ils égalisent (2-2). Un autre penalty, confié au buteur Basler, permet à Volcan d'asphyxier les ambitions de son adversaire (3-2). Les deux compétiteurs ont dénoncé l'arbitrage. La plus belle femme du monde ne peut donner que ce qu'elle a, dit-on. Les arbitres sont ce qu'ils sont, souvent dépassés ou incompetents.

**Bm Gondet**

**Les coaches ont dit ...**

Abdel Kamal de Volcan : « Un match un peu compliqué, hautement cadencé. On a gagné parce qu'on a su maîtriser les émotions. Cela nous a permis d'être constamment menaçants, surtout en 1ère période. L'arbitrage n'était pas à la hauteur. On nous siffle un penalty imaginaire ».

Issa Moussa d'Asceji : « C'est une défaite difficile à digérer. On mène le score. On se fait rattraper et dépasser par la suite. On n'a pas su gérer notre petite avance. Nos joueurs ont donné l'air d'être affolés par un résultat encourageant. Ce geste illustre un manque de confiance. Au classement Volcan est 1er et nous flottons en 8e position. Même s'il a une grande expérience, il n'est pas invincible. Les arbitres ont commis des erreurs d'appréciation, qui se sont avérées fatales pour nous. Maintenant, on joue pour le maintien ».



Match Volcan contre Asceji

**La Gazette des Comores**

B.P. 2216 - Tél. 76 26 20

Email: [la\\_gazette@comorestelecom.km](mailto:la_gazette@comorestelecom.km)

**Fondateur**

Directeur général  
Said Omar Allaoui

**Directeur de la publication et**

**Rédacteur en chef**  
El-Had Said Omar

**Rédaction**

A. Mmagaza  
Maoulida Mbaé  
Mohamed Youssouf  
M.I.M Abdou  
Toufé Maecha

**Chronique Sportive**

B.M. Gondet

**Mise en page**

Abdouchakour Aladi Nourou

**Secrétaire de rédaction**

Sanaa Chouzour

**Responsable commercial**

Mariama Mhoma

**Documentation archiviste**

Rahamatouallah Youssouf

**Photographe**

HZK-Presse SARL  
Mohamed Said Hassane

**Impression**

Graphica Imprimerie

**Entreprise leader dans la vente et services hi-tech****Offre d'emploi**

Notre entreprise est depuis toujours synonyme d'accueil et de dynamisme. Notre état d'esprit qui repose sur les valeurs de la qualité est récompensé par un développement constant et référence dans la région.

Vendeuse (commercial) dans l'âme, et véritable ambassadrice & à ambassadeur de la société, vous aurez pour missions :

- Accueillir, conseiller et fidéliser notre clientèle.
- Contribuer à l'atteinte des objectifs de chiffre d'affaires et commerciaux
- Assurer la bonne tenue de la boutique et la mise en valeur de nos produits
- Participer à la mise en place du merchandising et assurer son suivi (formation et accompagnement seront assurés par nos soins)

De formation commerciale, vous justifiez d'une expérience réussie dans la vente ou aimez les contacts

Vous avez le sens du service client, vous êtes organisé, vous avez l'esprit d'équipe, vous maîtrisez Word- Excel- outil internet et vous êtes exigeante sur la qualité de votre travail.

Rejoindre notre équipe c'est l'assurance d'un accompagnement, d'un suivi et d'une valorisation de vos compétences.

La professionnalisation et la fidélisation de nos collaborateurs font partie de nos priorités.

Esprit d'équipe et goût du challenge sont vos atouts ? Merci de déposer vos CV et lettre de motivation à La Gazette des Comores



PEACE CORPS COMOROS  
B.P 375  
Route de la Corniche  
Moroni, Union of Comoros

### General Services Manager JOB ANNOUNCEMENT

The United States Peace Corps seeks qualified candidates for the position of General Services Manager for their office in Moroni, Comoros.

**POSITION SUMMARY:** The General Services Manager (GSM), is responsible to assist the Director of Management and Operations (DMO) with assuring proper functioning of PC Comoros facilities, equipment and fleet management, facilitating shipment and clearing of goods, procurement, and other general services needs including establishing vendor relationships.

#### Qualifications, Skills and Experience:

- Must possess a Master's Degree in Management/Economy or related field..
- At least five years' progressively responsible experience in several key GSM areas such as fleet management, procurement, shipping, inventory management.
- Ability to work under limited supervision, to organize and prioritize work schedules and manage staff..
- Maintain professional work ethic and demeanor.
- Excellent interpersonal and customer service skills and legally able to work in Comoros.
- Language Proficiency: Level V English and French Proficiency
- Candidates with prior experience supervising other staff, and working with international organizations will be preferred.

The full vacancy announcement, Scope of Work and the application form (OF174) are available by sending a request to [comorospc@peace-corp.gov](mailto:comorospc@peace-corp.gov)

[comorospc@peace-corp.gov](mailto:comorospc@peace-corp.gov)

The position is open to Comorians, and Third Country Nationals holding a valid work permit for Comoros. Interested and qualified applicants for this position should submit the following:

1. Letter of interest/motivation, in English, addressing your experience and suitability for the position;
2. A current CV and application form OF174 completed in English with +3 professional references;
3. Any other documentation (e.g. certified copy of educational certificates, degrees earned, driving license) that addresses the qualification requirements of desired position;
4. Certified copy of identity card or certificate of nationality and "extrait of casier Judiciaire"

All applications are required **electronically and in English** to [comorospc@peacecorps.gov](mailto:comorospc@peacecorps.gov) with "General Services Manager" in the subject line no later than **17:30 by Friday, September 8, 2017**. Incomplete and/or late application will not be entertained, nor applications not submitted in English.

Only those candidates short-listed for an interview will be contacted. **NO TELEPHONE CALLS PLEASE.**

*The United States Peace Corps is an Equal Opportunity Employer.*



PEACE CORPS COMOROS  
B.P 375  
Route de la Corniche  
Moroni, Union of Comoros

### Program Manager

#### JOB ANNOUNCEMENT

The United States Peace Corps seeks qualified candidates for the position of Program Manager based in Moroni, Comoros.

**POSITION SUMMARY:** Under the direct supervision of the Country Director, the **Program Manager** is responsible for managing the planning and the implementation of Peace Corps programs, overseeing Volunteer site development, and represents the Peace Corps to National Government authorities and local host-country agencies as delegated by the Country Director. The Program Manager must use a range of support and communication skills including active listening, interactive coaching, and timely and consistent follow through on requests for support and/or assistance and/or program adaptations. The Program M should foster and develop personal and professional growth, celebrate accomplishments, promote best practices and consistently champion the efforts of all Trainees, Volunteers and staff

#### Qualifications, Skills and Experience:

- Must possess a Masters' degree in Education or TEFL.
- At least seven years' experience in program development and management, strategic planning, and experience in adult learning and training.
- Demonstrate abilities to maintain professional network of contacts with organizations and/or government officials through personal contact and correspondence.
- Excellent interpersonal communication and organizational/time management skills.
- Language Proficiency: Speaks English, French and Shikomorfluently.
- Candidates with prior experience supervising other staff, and working with international organizations/Americans will be preferred.

zations/Americans will be preferred.

The full vacancy announcement, Scope of Work and the application form (OF174) are available by sending a request to [comorospc@peace-corp.gov](mailto:comorospc@peace-corp.gov)

The position is open to Comorians and Third Country Nationals holding a valid work permit for Comoros. Interested and qualified applicants for this position should submit the following:

1. Letter of interest/motivation, in English, addressing your experience, suitability and motivation for the position;
2. A current CV and application form OF174 completed in English with +3 professional references;
3. Any other documentation (e.g. certified copy of educational certificates, degrees earned, driving license) that addresses the qualification requirements of desired position;
4. Certified copy of identity card or certificate of nationality and "extrait of casier Judiciaire"

All applications are required electronically and in English to [comorospc@peacecorps.gov](mailto:comorospc@peacecorps.gov) with "Program Manager" in the subject line no later than **17:30 by Friday, September 8, 2017**. Incomplete and/or late application will not be entertained, nor applications not submitted in English.

Only those candidates short-listed for an interview will be contacted.

**NO TELEPHONE CALLS PLEASE.**

*The United States Peace Corps is an Equal Opportunity Employer.*



PEACE CORPS COMOROS  
B.P 375  
Route de la Corniche  
Moroni, Union of Comoros

### Driver Mechanic JOB ANNOUNCEMENT

The United States Peace Corps seeks qualified candidates for the position of Driver Mechanic for their office in Moroni, Comoros.

**POSITION SUMMARY:** The driver/mechanic is supervised/coordinated directly by the General Services Manager (GSM), and is under the overall management of the Director of Management and Operations (DMO). The driver/mechanic's basic functions are driver and messenger: serving as driver for Peace Corps Volunteers, Trainees, staff, and other authorized passengers for official business purposes, delivering/collecting daily correspondence from Peace Corps contacts, and performing other tasks requiring transportation. Additionally, he/she performs daily checks as per a checklist for all assigned vehicles including ensuring road-worthiness of each of the vehicle, weekly maintenance checks as per a checklist for all assigned vehicles, and performs routine maintenance and repairs as needed on vehicles.

#### Qualifications, Skills and Experience:

- Education: Motor Vehicle Diploma/Full Technician's Certificate from a reputable institution.
- Experience: At least three years of vehicle mechanic experience required preferably within diplomatic, expatriate or tourism communities.
- Proven ability to operate a range of vehicles, including but not limited to: 4WD, minibuses or mini vans, pickup trucks.
- Proven ability to operate vehicles with manual or automatic transmission.
- Proven ability to drive on a wide range of road conditions and in a wide range of weather conditions.
- Familiarity with major and minor roads in Grande Comore.
- Ability and willingness to work outside normal working hours, e.g. weekends, holidays, nights with prior approval, and emergencies.

- Maintenance of valid driver's license and successfully passing of annual physical exam. In addition successful completion of the Smith Driving Course biannually.

- Ability to communicate fluently in the English and French language.

The full vacancy announcement, Scope of Work and the application form (OF174) are available by sending a request to [comorospc@peace-corp.gov](mailto:comorospc@peace-corp.gov)

The position is open to Comorians, and Third Country Nationals holding a valid work permit for Comoros. Interested and qualified applicants for this position should submit the following:

1. Letter of interest/motivation, in English, addressing your experience and suitability for the position;
2. A current CV and application form OF174 completed in **English** and +3 professional references;
3. Any other documentation (e.g. certified copy of educational certificates, degrees earned, driving license) that addresses the qualification requirements of desired position;
4. Certified copy of identity card or certificate of nationality and "extrait of casier Judiciaire"

All applications are required **electronically and in English** to [comorospc@peacecorps.gov](mailto:comorospc@peacecorps.gov) with "Driver Mechanic" in the subject line no later than **17:30 by Friday, September 8, 2017**. Incomplete and/or late application will not be entertained, nor applications not submitted in English.

Only those candidates short-listed for an interview will be contacted.

**NO TELEPHONE CALLS PLEASE.**

*The United States Peace Corps is an Equal Opportunity Employer.*



PEACE CORPS COMOROS  
B.P 375  
Route de la Corniche  
Moroni, Union of Comoros

### Training Manager

#### JOB ANNOUNCEMENT

The United States Peace Corps seeks qualified candidates for the position of Training Manager based in Moroni, Comoros.

**POSITION SUMMARY:** Under the direct supervision of the Country Director, the **Training Manager (TM)** is responsible for: the development, preparation, implementation, monitoring and evaluation, and reporting of Pre-Service Training (PST), In-Service Trainings (ISTs and MSTs), and Completion of Service (COS) training and workshops/camps for Trainees and Volunteers. Staff training and staff development will be an additional priority. The TM is also responsible for the recruitment, selection, training, and management of temporary training staff, and coordinates the work of the Language and Cross-culture Coordinator and Programming/Training Assistants. The work of the TM is both administrative and programmatic.

#### Qualifications, Skills and Experience:

- Must possess a Masters' degree, University Bachelor's degree in Education or instructional Design.
- At least five years' experience in working in training and training design or education settings, in particular with adult learners.
- Demonstrate administrative skills and leadership,
- Excellent interpersonal communication and organizational/time management skills.
- Language Proficiency: Fluency in both English, French and all three languages spoken in Comoros (written and spoken). Ability to quickly and accurately go between French and all three languages spoken in Comoros to English, and vice versa is a plus.
- Candidates with prior experience supervising other staff, and working with international organizations/Americans will be preferred.

Work and the application form (OF174) are available by sending a request to [comorospc@peace-corp.gov](mailto:comorospc@peace-corp.gov)

The position is open to Comorians, and Third Country Nationals holding a valid work permit for Comoros. Interested and qualified applicants for this position should submit the following:

1. Letter of interest/motivation, in English, addressing your experience, suitability and motivation for the position;
2. A current CV and application form OF174 completed in English with +3 professional references;
3. Any other documentation (e.g. certified copy of educational certificates, degrees earned, training or facilitation certificate) that addresses the qualification requirements of desired position;
4. Certified copy of identity card or certificate of nationality and "extrait of casier Judiciaire"

All applications are required electronically and in English to [comorospc@peacecorps.gov](mailto:comorospc@peacecorps.gov) with "Training Manager" in the subject line no later than **17:30 by Friday, September 8, 2017**. Incomplete and/or late application will not be entertained, nor applications not submitted in English.

Only those candidates short-listed for an interview will be contacted.

**NO TELEPHONE CALLS PLEASE.**

*The United States Peace Corps is an Equal Opportunity Employer.*

The full vacancy announcement, Scope of